Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Hurricanes Lenzburg	2L
CLUB 2	Zofingen Black Panthers II	2L

Lieu / Ort Location / Luogo	Lenzburg	Date / Datum Date / Data	09.09.2018
Start / Beginn Début / Inizio	13:30	End / Ende Fin / Fine	15:29
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DC66		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	28

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	212022	TAUBERT Silvan	
Official scorer Marqueur	214086	TAUBERT-BALDINGER Beatrice	
Referee 1 Arbitre 1	9034	KAMMANN Klaus	
Referee 2 Arbitre 2	209057	ABLER Andreas	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	0
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	8	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Hurricanes Lenzburg

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Hurricanes Lenzburg

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
17	C	BOSSERT Fabio				209242
71	A	ACHERMANN Dominic				208214
36	G	HÄUSERMANN Ramon	X	X	X	214050
	G					
6		FREI Markus				217193
13		THEILER Raphael				217117
26		MAURER Daniel				202172
67		TAUBERT Andrin				212023
21		HÄUSERMANN Marco				214058
92		BOSSERT Mirco				210062
88		LÜTHI Martin				214088
7		LÜTHI Pascal				214108
89		RÄBER Marco				202213
33		WIDMER Roger				207217
23		SOMMERHALDER Samuel				218085

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	SEILER Lukas		210380

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
05:57	92	23	1				
21:34	88	7	2				
22:39	92	17	3				
23:17	26	71	4				
24:38	6	26	5				
31:16	17	92	6				
36:27	92	89	7				
43:58	23	92	8				
				TOTAL			8
				TIME OUT	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
01:31	6	2	02:24	H
15:03	92	2	16:26	H
45:22	13	2	47:22	H
TOTAL			6 min	

2 Zofingen Black Panthers II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
17	C	VIFIAN Remo				207432
10	A	MÜLLER Daniel				202260
7	G	MARTI Luca	X	X	X	208253
	G					
96		GRÜTER Christoph				216464
23		KIEFER Markus				80064
26		KARBACHER Christoph				203456
69		STERCHI Patrick				202266
32		GUT Janick				202277
8		BASLER Michael				202245

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	SIEGRIST Eveline		209131

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:24	69	17	1				
16:26	69		2				
17:27	17	10	3				
21:24	17	96	4				
26:21	10	69	5				
				TOTAL			5
				TIME OUT	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
23:59	26	2	24:38	G1
36:45	69	2	38:45	J1
36:45	69	10	48:45	M2
49:57	17	2	51:57	B2
57:31	10	2	59:31	G1
TOTAL			18 min	